

DEPARTEMENT POLITIQUE FEDERAL  
Affaires administratives  
a.A.11.23.0.(1949).

Conférence des Ministres  
(Salle III du Palais du Parlement).

O r d r e d u j o u r

Vendredi 9 septembre 1949

dès 8 h.30:

1. "La Suisse et le Conseil de l'Europe".  
Exposé de M. le Chef du Département Politique;  
discussion.
2. "La Suisse et l'Organisation européenne  
de coopération économique" (OECE).  
Exposé du Chef des Affaires politiques; discussion.

dès 14 h.30:

3. "Nos relations commerciales avec l'étranger".  
Exposé du Directeur de la Division du Commerce;  
discussion.
4. "Les mesures d'économie dans le ménage de la  
Confédération".  
Exposé du Directeur de l'Administration des  
finances; discussion.
5. "La situation militaire".  
Exposé du Chef de la Section des renseignements  
du Service de l'Etat-Major général.

\*\*\*\*\*  
\* \* \*  
\* \* \*



Note pour le Président de la Conférence des Ministres

Vendredi 9 septembre 1949.

08.30 Ouverture de la conférence.  
 Bienvenue aux présents.  
 Modification de l'ordre du jour :  
 Le Colonel FRICK devant rejoindre son P.C. à bref  
 délai, nous commencerons par lui donner la parole  
 pour son exposé sur la situation militaire.

Exposé du Colonel FRICK :  
 "La situation militaire".  
 Discussion.

Exposé du Chef du Département Politique :  
 "La Suisse et le Conseil de l'Europe".

Discussion :

|              |             |                 |
|--------------|-------------|-----------------|
| 1. MM. KOHLI | (La Haye),  | 4. M. Lardy.    |
| 2. JACCARD   | (Varsovie), | 5. M. Feer.     |
| 3. de WECK   | (Rome).     | 6. M. Stucki W. |
|              |             | 7. M. Rohli.    |

Exposé du Chef des Affaires politiques :  
 "La Suisse et l'Organisation européenne  
 de coopération économique" (OECE).

Discussion :

|                  |               |               |
|------------------|---------------|---------------|
| 1. MM. BRUGGMANN | (Washington), | M. Bruggmann. |
| 2. de TORRENTÉ   | (Londres),    |               |
| 3. de SALIS      | (Bucarest).   |               |

\* \* \* \* \*

Dès  
 14.30 Reprise de la séance.

Exposé de M. HOTZ, Directeur de la Division du commerce:  
 "Nos relations commerciales avec l'étranger".  
 Discussion.

Exposé de M. IKLÉ, Directeur de l'Administration fédérale  
 des finances :

"Les mesures d'économie dans le ménage  
 de la Confédération".

Discussion.

Divers et Imprévus.

Clôture de la conférence.

\* \* \* \* \*

## Conférence des Ministres

9 septembre 1949

Présidence: M. Petitpierre, Conseiller fédéral, Chef du Département  
Politique

Présents: Du Département Politique:

MM. Stucki W., Ministre, Délégué du Conseil fédéral  
pour des missions spéciales  
Zehnder " Chef des Affaires politiques  
Zutter " Chef du Service des organisations  
internationales  
Rossat Chef des Affaires administratives  
Kappeler Chef a.i. du Contentieux, des Affaires financières  
et des Communications  
Keel Chef du Service de l'information et de la presse

Les Ministres:

|             |              |
|-------------|--------------|
| de Bavier   | Téhéran      |
| Broye       | Madrid       |
| Bruggmann   | Washington   |
| Brunner     | Lisbonne     |
| Feer        | Buenos Aires |
| Feldscher   | Vienne       |
| Frölicher   | (Berne)      |
| Ganz        | Helsinki     |
| Gorgé       | Ankara       |
| de Haller   | Oslo         |
| Hohl        | Prague       |
| Jaccard     | Varsovie     |
| Kohli       | La Haye      |
| Lardy       | Bruxelles    |
| de Salis    | Bucarest     |
| Secrétan    | Le Caire     |
| Stucki Ch.  | Athènes      |
| de Torrenté | Londres      |
| de Weck     | Rome         |
| Zurlinden   | Moscou       |

D'autres Départements:

|                |  |
|----------------|--|
| Hotz           | Ministre, Directeur de la Division du commerce ,DFEP                                 |
| Troendle       | Délégué aux Accords commerciaux, DFEP  |
| Schaffner      | " " " " "  |
| Frick R.       | Colonel, Chef de la Section de renseignements<br>du Service de l'EMG (comme orateur) |
| Iklé           | Directeur de l'Administration fédérale des finances<br>(comme orateur)               |
| de Montmöllin, | Colonel commandant de corps, Chef de l'EMG   |